



文件 WSIS/PC-3/DOC/4-C

2003 年 8 月 20 日

原文：法文

信息社会世界峰会筹委会主席
Adama Samassékou

筹委会第二次会议到第三次会议之前筹备进程的报告

一 引言

1 信息社会世界峰会（WSIS）的组织

联合国大会于 2001 年 12 月 21 日通过关于组织信息社会世界峰会的第 56/183 号决议，建议成立一个不限定人数的政府间筹委会进行峰会的筹备。在 2002 年 7 月 1 日至 5 日召开的筹委会第一次会议¹上，马里前教育部长 Adama Samassékou 先生当选为主席。同时当选的还有 16 位副主席（三位副主席分别代表联合国各区域，两位当然副主席分别代表两个东道国（瑞士和突尼斯））。这些官员组成筹委会主席团²。

筹委会第二次会议于 2003 年 2 月 17 日至 28 日在日内瓦召开。

二 筹委会第二次会议

2 有关筹委会第二次会议和第三次会议之间工作的决定

最高级别的主题圆桌会议就远景设想展开了为期三天的讨论。之后，筹委会第二次会议的与会者在关于内容的第 2 分委员会内审议了信息社会世界峰会的《原则宣言》草案和《行动计划》草案。第 2 分委员会成立了一个工作组，由南非代表任主席。

在会议最后阶段，为保证内容方面工作的连续性，筹委会第二次会议要求第 2 分委员会工作组主席在 2003 年 3 月 21 日前准备一份 2003 年 2 月 28 日前收到的书面文稿的汇总稿，并为以后的协商起草基本工作文件。

¹ 筹委会第一次会议，参见：<http://www.itu.int/wsisi/preparatory/prepcom/pc1/index.html>

² 南非、文莱达鲁萨兰国、巴西、多米尼加共和国、美国、芬兰、法国、拉脱维亚、利比亚、马里（主席）、墨西哥、罗马尼亚、日本、巴基斯坦、俄罗斯联邦、瑞士、突尼斯。

筹委会第二次会议授权筹委会主席监督会间工作，并且于 2003 年 7 月召集一次为期五天的政府间起草组正式会议，以便推进内容协商的进程。

筹委会第二次会议进一步决定建立一种会间机制，以便为上述起草组会议进一步润色文件。

最后，筹委会第二次会议授权信息社会世界峰会执行秘书处起草一份含有与会者书面文稿的参考文件，在信息社会世界峰会网站上公布。

3 执行

在筹委会主席的监督下，筹委会主席团起草了基本工作文件，并于 2003 年 3 月 21 日在信息社会世界峰会网站上公布，同时公布了参考文件，包括所有 2003 年 5 月 31 日前收到的来自政府、政府间组织、私营部门和民间团体的文稿。参考文件的第一部分于 2003 年 6 月 12 日在网站上公布，整个文件（376 页）则于 2003 年 7 月初公布。

在联合国教科文组织（UNESCO）总干事的帮助下，2003 年 7 月 15 日至 18 日在巴黎联合国教科文组织总部召开了一次正式的政府间起草组会议。会期根据联合国教科文组织的情况安排，并避免与 2003 年 7 月 21 日至 25 日在班加罗尔召开的亚太电信组织（APT）关于信息社会举措的会议冲突。

筹委会第二次会议建立会间机制的决定在筹委会主席团内引起了长时间的激烈讨论，讨论分歧在于，严格遵守决定还是按决定精神去做，以便在会间文件完善工作上取得巨大进展，会议对此感到左右为难。

经过主席团几次会议和筹委会主席主持的、与主席团每个成员国和每个区域小组进行的双边磋商，主席团成员决定严格遵守筹委会第二次会议的决定。因此，他们授权筹委会主席在峰会执行秘书处的协助下与工作组主席合作，在不改变内容的情况下对文件进行润色，以避免对 7 月份的协商做出臆断。

润色后的文件³ 于 2003 年 6 月 5 日提交给主席团成员，他们表示赞同。润色后的文件于 2003 年 6 月 5 日在信息社会世界峰会网站上公布。

鉴于执行秘书处在 5 月底之前收到了大量关于《宣言》草案和《行动计划》草案的书面文稿，筹委会主席和主席团成员都认为有必要进行汇总，以利于基本工作文件在 7 月份的会间会议上使用。在主席团的授权下，筹委会主席在执行秘书处的协助下为会间会议起草了工作文件，将所有来自政府的文稿均包括在内。这些文件于 6 月中旬在信息社会世界峰会网站上公布。

同样出于有效筹备 2003 年 7 月会议的目的，根据一位主席团成员的建议，主席团成员还同意由筹委会主席在信息社会世界峰会执行秘书处的协助下，起草一份读者指南，作为方便与会者的工具，以便快速找出有关《宣言》草案和《行动计划》草案的文稿中一致和分歧的观点以及新的内

³ 该工作在四个标准下进行：将文件变为联合国格式，避免重复，保证陈述的逻辑性和连贯性，使工作文件读起来更顺畅。

容。该读者指南已经完成，其中考虑了观察员提交的文稿，已于 2003 年 7 月初在信息社会世界峰会网站上公布。

4 筹委会主席团

自 2003 年 2 月以来，主席已经召集了 12 次主席团会议，其中三次在巴黎召开。这些会议旨在对筹委会第二次会议的决定进行分析，并就如何在筹委会第三次会议之前的会间阶段开展工作达成一致。

5 向所有信息社会世界峰会的参与者发布信息

在这一阶段，主席与来自私营部门、民间团体和政府间组织的代表进行了多次磋商，以使他们了解筹委会第二次会议的各项决定的实施情况，向他们保证，他们的意见在文件中得到了考虑。另外，主席团内的区域小组协调员也定期向其区域的各国代表通报信息社会世界峰会的筹备进程。

此外，2003 年 6 月 23 日在日内瓦召开了向所有感兴趣的各方开放的情况通报特别会议，提供了有关会间工作的情况和 7 月份会议将涉及的问题的信息。

三 会间会议

6 组织和工作

依据上述第三段的要求以及政府间筹备委员会第二次会议的决定，筹委会主席于 2003 年 7 月 15 日至 18 日在巴黎联合国教科文组织召集了一次正式的、无名额限制的政府间起草小组会议，其权限是要推动有关《原则宣言》草案和《行动计划》草案的磋商工作。750 名代表出席了起草小组会议。

在会议的开幕会上，根据筹委会主席团的提议，以鼓掌赞同方式选举 Lyndall Shope-Mafole（南非共和国）为会议主席。联合国教科文组织总干事、国际电联秘书长、筹委会主席以及法国负责研究和新技术的部长都先后在会上致辞。

工作从讨论筹委会第二次会议以来不断润色的《原则宣言》和《行动计划》草案开始。为了推动这一工作，主席成立了下列小组专门审议一些难题：通信权、因特网管理、良好治理和网络安全。

观察员可以列席会议。在讨论开始时，为观察员留出两小时的时间，以便他们就基本文件发表看法；随后，在每天会议开始时均为观察员留出一小时的发言时间。在会议上发言的观察员有：

- 政府间组织的代表：欧洲核研究组织（CERN），欧洲理事会，ITSO，国际电联，经济合作与发展组织（OECD），联合国贸发会议，联合国教科文组织，联合国人居署，联合国信息通信技术任务组，联合国非洲经济委员会，联合国培训研究所和世界气象组织。

- 民间团体的代表：非洲妇女发展和通信网络—FEMNET, AMARC, ANAIS 网络, CSDPTT, Daisy 基金会（Daisy Consortium）, ENSTA, 欧洲广播联盟, LANETA, IFUW, 国际媒体和通信研究协会, 国际图书馆协会和机构联盟-IFLA, ISIS 国际, 国际分子多样性保护组织, 权利和民主, Taking IT Global, (丹麦) 阿尔路斯大学和法国的里昂市。
- 私营部门的代表：阿尔卡特, AT&T (ICC), 巴西商会 (ICC), 法国电信, 法国出版商协会 (ICC), ICC, Masreya (ICC), 诺基亚和 TAG 国际。

会议审议和修改了《原则宣言》草案⁴, 准备将其提交将在日内瓦举行的筹委会第三次会议供最后磋商。会议还就《行动计划》草案交换了意见。

7 进一步的行动

在 7 月 18 日的会议上, 筹委会主席团决定将宣言草案修订文本直接提交给筹委会第三次会议, 不做任何修改, 并授权起草组主席在执行秘书处的协助下和筹委会主席的监督下, 在筹委会第三次会议召开前的会间阶段, 在会间会议提出的意见的基础上对《行动计划》做进一步修订。主席团还决定此项工作应有主席团内的区域协调员的参与, 并将在 2003 年 8 月 22 日的主席团会议上审查该项工作。主席团的这项决定在巴黎会议闭幕时宣布, 并作为筹委会主席的通知分发⁵。

这项任务在规定的期限内完成, 《行动计划》草案的修订文本于 2003 年 8 月 26 日在信息社会世界峰会网站上公布⁶。

四 为提高信息社会世界峰会的知名度而采取的行动

8 参加国际大会

Adama Samassékou 先生以筹委会主席的身份参加了一系列的活动和会议, 以便向与会者通报峰会的筹备工作情况并发表其个人观点:

- 经济合作与发展组织/联合国/世界银行, “知识经济论坛。将信息通信技术纳入发展计划”, 2003 年 3 月 4 日-5 日, 法国, 巴黎
- 法语国家组织第二次研讨会, “语言的三维空间: 合作、多样性与和平”, 2003 年 4 月 2 日-4 日, 墨西哥, 墨西哥城
- 欧盟/希腊政府, 电子包容研讨会, “为欧洲公民建设信息社会”, 2003 年 4 月 11 日, 希腊, 克里特, 伊拉克利翁
- 电子商务全球企业对话, 信息社会世界峰会讲习班, 2003 年 5 月 20 日, 比利时, 布鲁塞尔
- 欧洲因特网基金会, 晚宴辩论, “为信息社会世界峰会做准备”, 2003 年 5 月 21 日, 比利时, 布鲁塞尔

⁴ http://www.itu.int/wsis/documents/doc_singl.asp?lang=en&id=894

⁵ http://www.itu.int/wsis/documents/doc_singl.asp?lang=en&id=700

⁶ http://www.itu.int/wsis/documents/doc_singl.asp?lang=en&id=944

- 全球知识伙伴关系（GKP），年度大会，“知识促发展”，2003年5月21日-23日，意大利，罗马
- 联合国信息通信技术任务组，拉丁美洲和加勒比区域大会，“迎接信息社会世界峰会：私营部门的新角色”，2003年6月12日-13日，巴西，里约热内卢
- 阿拉伯联盟/阿拉伯埃及共和国，信息社会世界峰会泛阿拉伯区域大会，2003年6月16日-18日，埃及，开罗
- 欧盟/意大利政府，“电子政务”大会，2003年7月7日-8日，意大利，科莫
- 非洲联盟，国家与政府首脑第二次例行全会，2003年7月10日-12日，莫桑比克，马普托
- 国际图书馆协会与机构联合会（IFLA），世界图书馆和信息大会及全会，2003年8月1日-9日，德国，柏林
- 太平洋经济合作理事会（PECC），第15次会议，“面向未来：今后十年的战略途径”，2003年9月1日-3日，文莱达鲁萨兰国
- OIF/摩洛哥政府，法语国家信息社会部长会议，2003年9月4日-5日，摩洛哥，拉巴特

9 双边会议/磋商

筹委会主席一直非常重视双边会议和磋商，将此作为解释信息社会世界峰会目标和问题以及争取最高政治级别参与峰会的手段。在此过程中，他特别会见了（按时间顺序）：墨西哥经济关系与国际合作副国务秘书；希腊交通和通信部长；欧洲共同体企业和信息社会事务专员；欧洲共同体对外关系委员会的一位办公厅成员；欧洲共同体发展总局局长；非洲、加勒比和太平洋国家集团秘书长；法语国家组织秘书长；英联邦秘书长；巴西联邦共和国总统；巴西联邦共和国教育部长、科技部长、援助与社会福利部长、外交部副部长和文化部副部长；巴西国家电信局主席；巴西里约热内卢州州长；巴西里约热内卢州科技部长；巴西里约热内卢州通信部长；阿拉伯埃及共和国总统；马里共和国总统；莫桑比克共和国首相；意大利创新技术部部长；法国研究与新技术部部长；华盛顿白宫新技术委员会、国务院、教育部和美国私营部门的高级代表；联合国秘书长及其在纽约的工作人员；德国经济部议会国务秘书；德国外交部全球问题、联合国人权和人道主义援助局局长；文莱达鲁萨兰国苏丹 Yang Di-Pertuan 陛下；摩洛哥王国首相；摩洛哥工业、贸易和电信大臣。
